



FAIR

Fujinomiya Association for International Relations
富士宮市国際交流協会会報



富士宮市長
会長 須藤 秀忠

会員の皆様におかれましては、日ごろから当協会の様々な事業を通じて、国際交流や国際理解の推進に御尽力いただいておりますことに、心より感謝申し上げます。

さて、令和2年度は新型コロナウイルス感染症拡大が、当協会の事業にも多くの影響を与えました。

まず、毎年5月に行っている総会は、会場での開催は中止とし、議案の賛否を書面表決で行いました。

行事としては、5月開講予定だった第1期語学講座は、緊急事態宣言により中止となったものの、9月開講の第2期及び令和3年1月開講の第3期語学講座については、定員を少人数に減らす、講師と受講者への消毒や換気の徹底、ソーシャルディスタンスを守るなど、様々な感染症予防対策に御協力をい

ただきながら開催することができました。

しかしながら、宮おどりへの参加をはじめとする在住外国人との市民交流事業、同じく海外との都市交流事業も中止または延期となってしまったことは、大変残念に思います。

一方で、小中学校における日本語支援事業は可能な限り継続しており、また新たな試みとして、国際交流フェスティバルにつきましては、これまでの会場参加型ではなく、当協会の活動紹介や国際交流に携わる人々の活動について、本年2月にYouTubeを活用した動画配信を行い、広く周知しました。

このような社会状況の中でも、会員になりたいという問い合わせもあり、市民の皆様の国際交流に対する関心の高さを改めて認識しました。今後も、理事長を中心に各委員会の方々と協議を重ねながら、今できることに地道に取り組んでまいります。

結びに、富士宮市といたしましても、「富士山の恵みを活かした元気に輝く国際文化都市」の実現に向けて各種施策を推進してまいりますので、会員の皆様におかれましては、引き続き、御支援・御協力をお願い申し上げます。

富士宮市国際交流協会 令和2年(2020)年度事業

- 5月 総会(書面表決)
- 9月 9月開講語学講座・日本語教室開始
- 1月 1月開講語学講座・日本語教室開始
- 2月 富士宮市国際交流フェスティバル on YouTube 動画配信

上記以外に年間を通じて、日本語を母語としない市内児童・生徒に対し日本語支援を行っています。そのほか富士宮市役所の協力により、「広報ふじのみや外国語版(ポルトガル語・英語・スペイン語)」の発行・配布を行っています。

6/10須藤会長(写真中央)と新旧理事長による顔合わせ

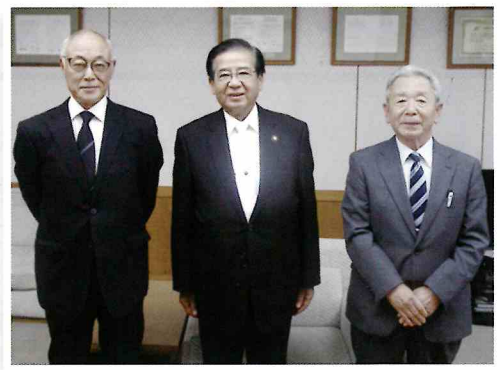
新理事長から今後の活動についてお話を伺いました。

新理事長(左) ^{ほりさわ みつえい}堀澤 光栄さん

〈コメント〉

昨年、理事長に就任いたしました。思いがけない新型コロナウイルスの流行により新体制発足直後から日常活動は困難を極めました。それでもFAIR会員の皆さまの熱意と努力によって、フェスティバルのYouTube配信という画期的な成果をもって締め括ることができました。

今年度こそは人と人との絆を取り戻し、富士宮から世界へ発信する元気な活動の姿を示してまいります。



前理事長(右) ^{はら よしひろ}原 義廣さん

〈コメント〉

当協会は平成28年に須藤市長が会長に就任するとともに、民間の国際交流団体や市内ボランティア団体が加わり、新たな体制でスタートしました。以来、協会理事長を2期4年務めました。

令和2年2月には新型コロナウイルス感染症拡大の影響から、設立25周年記念行事の開催が危ぶまれましたが、会員の皆様の協力で無事開催出来ました。

令和2年度の総会をもって退任し、現在の堀澤光栄理事長へとバトンタッチしました。

今回のフェスティバルはオンラインで発信され、拝見しましたが見事な企画でした。

コロナ回復後の新たな展開を期待します。

4年間、富士宮市国際交流協会の為に尽力いただき本当にありがとうございました。

ここからは富士宮市国際交流協会を陰ながら支えていただいている方々をピックアップしてまいります。



日本語支援委員の皆さん

今年度初めに始動したのは、日本語を母語としない市内児童・生徒に対する日本語支援です。

5月から学校に出向き支援してくれました。

その他に「にほんごクラス」を開催しています。



広報ふじのみや外国語版

富士宮市役所の協力により、「広報ふじのみや外国語版(ポルトガル語・英語・スペイン語)」の発行・配布を行っています。

翻訳をしていただいている

〈市民交流課〉勝又さん(写真)左

〈外国人相談窓口〉野木さん(写真)中央と

サンドラさん(写真)右

〈コメント〉

「富士宮市在住の外国人の方に富士宮の情報をわかりやすく、読みやすい、ためになる誌面づくりを心掛けています。」





語学講座

講師紹介

〈英会話初級〉講師:セイマカラガー瑞恵さん

- これまでの富士宮市の国際交流担当、企業の翻訳・通訳などを歴任。ご主人はイギリス人。
- 〈お仕事〉Googleの検索結果を評価する仕事をしています。
- 〈趣味〉ベリーダンスとフラメンコが好きで続けています。数年前にカメラを買ったので、最近は写真を撮るのも好きです。
- 〈好きな食べ物〉果物、チョコレート、お煎餅が好きです。
- 〈メッセージ〉「英語に限らず外国語を学ぶとは、様々な情報や価値観に触れる機会を増やし視野を広げることでもあります。初級クラスはそのための『基本のぎ』から学べるクラスです。一緒にユルユル学びましょう。」



〈英会話中級〉講師:スティーブン・ストーリーさん

- 英会話教室Storey'sの講師で、現在唯一昼間の講座を担当しています。
- 〈いつ富士宮にきたか〉2007年2月
- 〈お仕事〉英会話ストーリーズ 英会話講師、中学高校講師
- 〈趣味〉アイスホッケー、ツーリング、キャンプ、バーベキュー
- 〈好きな食べ物〉バーベキュー、焼肉
- 〈メッセージ〉出身地のカナダ・プリンスエドワード島と同じように、自然の美しい富士宮に住むことができ、とても幸せです。近くで家族とキャンプや釣りなどをして、自然に触れることができるので、富士宮が大好きです。



〈英会話中級〉講師:エルシー・ホルンピアさん

- 富士宮市のALT講師(注)として市内各小学校で活躍中。令和3年度はFAIRこども英会話教室を予定しています。
- ※ALTとは「Assistant Language Teacher(アシスタント ランゲージ ティチャー)」の略称です。
- 〈いつ富士宮にきたか〉1999年5月
- 〈お仕事〉富士宮市ALT
- 〈趣味〉ベーキング(パン・ケーキ・クッキー作り)
- 〈好きな食べ物〉和食・寿司 苦手は納豆
- 〈メッセージ〉私はフィリピン生まれのアメリカ人・カルフォルニア出身です。交換留学生として初めて日本に来ました。その時、私はすぐに日本に恋をしました。私は元気な性格で活発なので、スポーツや競技の生中継を見るとワクワクします。今はコロナで生観戦できずさみしいです。コミュニケーションを通してオープンアドベンチャーをしましょう。



〈韓国語初級・中級〉講師:柳 仙珠(ユ ソンジュ)さん

- ことばアカデミー韓国語講師。韓国との都市交流事業では通訳として活躍されています。
- 令和3年度から「初級」が「入門編」に名称変更します。
- 〈来日〉1998年1月
- 〈お仕事〉会社員(韓国語の講師)
- 〈趣味〉旅行
- 〈好きな食べ物〉懐石料理
- 〈メッセージ〉アンニョンハセヨ! 大好きな富士山の麓で、仕事や生活をしている韓国、栄州市出身の柳 仙珠(ユ ソンジュ)と申します。今までの様々な経験を活かして言葉だけでなく言葉に含まれている衣、食、住の文化を生徒さんと共有しながら楽しく授業を進めていきたいと思っています。どうぞよろしくお願ひ致します。



〈日本語教室〉講師:日本語の窓 望月恭子さんとボランティアのみなさん

- 〈メッセージ〉「富士宮市内で生活していくために必要な日本語」をオリジナルテキストで教えています。
- 過去の受講生の何人かとは現在も連絡を取り合い近況報告もあります。
- 受講生同士の仲間づくりやお互いに励ましあって日本語が上達していく様子がみられ、役に立っているのだと嬉しく思います。





富士宮市国際交流フェスティバル2021 On YouTube 2/23 YouTube動画配信

今年のフェスティバルをどのような形でみなさんに参加していただくか、何度も実行委員会を開き検討した結果、この形を選びました！

※内容に関して、過去の映像も紹介として入っています。



堀澤理事長の挨拶からスタート。



第1部 FAIRとは？

これを見ればFAIRがわかります！



第2部 パフォーマンスコーナー

1団体約5分間のパフォーマンスですが、見ごたえがあります。



インド舞踊の会サランガイさん



望月まどり
フラメンコ・アシュラムさん



山田流箏曲 藤の会

第3部 富士宮在住の外国人・海外からのメッセージ

たくさんの方が富士宮に携わり、そして、世界に目を向けていることがわかります。
※内容に関して、過去の映像も紹介として入っています。



ご紹介はほんの一部です。
動画は2時間13分の大作になりました。
再生回数はおかげさまで1000回を超えました。ご視聴いただきましたみなさま、誠にありがとうございました。



見逃し配信もしています。

下記のQRコードを読み取るか、ホームページへアクセスしてください。



※閲覧は無料ですが、通信費は利用者の負担となります。
Wifi環境や、有線のインターネット環境をご利用ください。



フェスティバルに参加していただいたみなさん、ご協力してくださった方々、本当にありがとうございました。



外国人支援

外国人向け特別定額給付金 サポート相談会



6/7・14・21(日曜日)に開催し、書類の書き方や説明を行いました。

FAIRにほんごクラス



ベトナムの2人の女子と2人の支援者の1対1の授業風景

富士宮市国際交流フェスティバル
2021 on YouTubeより

9/6～3/14のうち日曜日の午前に20回開催し、日本語支援委員会メンバーが在住外国人に対して日本語の勉強を支援しました。

富士宮市役所からのお知らせ

富士宮市役所からのお知らせ (やさしい日本語)

新しいコロナウイルスが広がっています

新しい コロナウイルスが うつりやすい 5つのこと

- 1 多くの人が集まる
- 2 長い時間、他の人と お酒を飲む。食事をする
- 3 マスクを 付けずに 話をする
- 4 狭いところで 他の人と一緒に暮らす
- 5 仕事の 休憩時間などに 周りの人と 話をする

やること

やらないこと

たげんごそうだんほっとらいん 多言語相談ホットライン ☎ 0120-997-479

熱やせきが出たら、すぐに電話をしてください。通訳がいます。
お金はかかりません。

毎日24時間 0円

English/Chinese(Mandarin)/Korean/Thai/Vietnamese/Indonesian/Tagalog/Nepali/Portuguese/
Spanish/French/German/Italian/Russian/Malay/Myanmar/Khmer/Mongolian/Sinhala

富士宮市役所 福祉企画課 2020.11作成

外国人に向けてのコロナ感染症対策として、「やさしい日本語」のほか、ベトナム語・スペイン語・ポルトガル語・英語のチラシがあります。

当協会会員様(一部ご紹介)

法人会員様

A.C.C.国際交流学園

〒418-0066
富士宮市大宮町 10-9
☎0544-24-8828
理事長 山下 大介

日本語のフロがそろっています



経費削減をお考えの方に！

印刷のことなら何でも
お気軽にご相談ください。

営業が直接
お伺い
致します。

デザイン
大部数
短納期

デザインから、お任せください！
紙の種類から、印刷の仕上がりにイメージまで、
皆様に必要な情報をお伝えします。

手塚にかけた製品をおとどける

株式会社 **印刷の達人** 印刷・お問合せ
静岡県富士宮市大宮町4-3-70 FAX:0544124-2321
E-mail:kiuchi@ccococ.ocn.ne.jp TEL(0544)27-4055

料理教室や初心者向けスマホ教室など、



〒416-0954 静岡県富士市本市場町835
TEL 0545-65-5580 (水曜定休・9:30~18:00営業)

学校法人静岡理工科大学

星陵中学校・高等学校

校長 渡邊 一洋

〒418-0035 富士宮市星山 1068
TEL0544-24-4811



韓国語、英語、中国語、日本語学習

G.M 柳 仙珠

有限会社 日東プランニング/富士市五真島69
☎0545-60-5050/fax:0545-60-5051
HP: <http://www.kotoba-academy.jp>

株式会社ホテル富士急

代表者名: 道本 晃一

住 所: 富士宮市中央町 15 番 18 号

連絡先: 0544-23-6666

団体会員様

富士宮ライオンズクラブ
献血 献眼 献腎 アイバンク登録
ヘアードネーション 受付中

418-0057
富士宮市朝日町12-18
☎ 0544-24-3174
☎ 0544-23-5801



富士宮国際姉妹都市協会

~Fujinomiya International
Sister City Assosiation~

会員数: 200(個人187、団体・法人13)

姉妹都市サンタモニカ市との交流を推進するため、高校生交換学生事業をはじめとする国際交流事業を行っています。
一緒にサンタモニカ市との交流を盛り上げませんか。

詳しくは右のQRコード(協会Facebook)へ！



富士宮市外神東町115番地
市民体育館内

NPO法人富士宮市スポーツ協会

会長 伏見由治
TEL 0544-58-7799



インド舞踊の会サランガイ

Studio SALANGAI

スタジオサランガイはインドを中心としたアジアの文化芸術音楽の普及活動を行っています。

〒418-0111
静岡県富士宮市山宮 969-1
TEL 080-5169-2798 (平林)

フィセア国際交流協会

代表者: 植松 愛子

HIPPO 40th Anniversary Year

♪家族と仲間で楽しむ多言語
♥国際交流
★育むボーダレスな心

一般財団法人 言語交流研究所
ヒッポファミリークラブ
HP: <http://www.lexhippo.gr.jp/>
富士宮担当: 大賀 Tel: 090-8550-4017

NPO 法人まちづくりトップランナーふじのみや本舗

事業内容 ①富士宮やきそば、ニジマスなどの地域の食材を活かしたまちづくり
②地域の活性化・にぎわいづくり
③地球にやさしい環境づくりなど

代表理事 渡辺孝秀
住所 富士宮市泉町458
電話 090-7678-9933
ホームページ <http://fujinomiya-honpo.com/>
メール t.watanabe@fujinomiya-honpo

ラテンアメリカ研究会

会長 角田 正則
〒418-0001富士宮市万野原新田3220-4
TEL 0544-21-3070

団
体
会
員
様

富士宮市の国際交流に貢献します!

Rotary 

富士宮ロータリークラブ
会長 齋藤文彦

あなたの身近な応援団

富士宮商工会議所

418-0068 富士宮市豊町18-5
TEL 0544-26-3101 FAX 0544-26-0303
<http://www.fujinomiya-cci.or.jp>

静岡県JICA
シニア海外ボランティア協会

(SOVA) 富士宮支部



富士宮中央ライオンズクラブ

会長 杉山俊明

〒418-0076 富士宮市錦町8-25
TEL 0544(23)6022
FAX 0544(23)9317
miyachuo@amber.plala.or.jp

日本語の窓
FAIR主催の日本語教室講師
外国人への日本語支援をしています。



特別にやさしい未来を創造する企業グループ

表富士工業団地協同組合

理事長 渡邊 正彦

〒418-0111 静岡県富士宮市山宮3507-27
TEL: 0544-58-5633

富士宮ワイズメンズクラブ

富士山世界遺産のまち
公益社団法人 富士宮市観光協会
富士宮市中央町16番1号
電話: 0544-27-5240
e-mail: kankou@fujinomiya.gr.jp

富士宮市文化連絡協議会

会長 加納 永子
富士宮市中里東町441
TEL 0544-22-6546

毎年6月に行われる「市民文化祭」には展示・舞台部門で23全団体が参加しますので是非、おいで下さい。

富士宮西ロータリークラブ

2020-21年度会長 加藤康雄

事務所 フォレストヒルズ
富士宮市黒田205-1
TEL 0544-22-8899
E-mail: fujinomiyawestrotary@mountain.ocn.ne.jp

献眼・献血運動にご協力下さい。

富士宮芙蓉ライオンズクラブ



会長 佐野 孔彦
幹事 大塚 謙一
会計 小林 孝太郎
富士宮市穂波町1-12
TEL (0544) 26-1134
FAX (0544) 26-1140

富士宮サッカー協会

会長 加藤康雄

編集・発行

FAIR 事務局

〒418-0065 富士宮市中央町5番7号 富士宮駅前交流センターきらら内 富士宮市国際交流協会(FAIR)
TEL(0544)22-8111 E-mail:info@fair-fujinomiya.com URL <https://www.fair-fujinomiya.com>

デザイン・レイアウト・印刷

株式会社 綺きうちんさつ

TEL (0544) 27-4055